

Они подбежали к ближайшему окну и увидели черную тень, что опускалась к гавани, оставляя за собой море ярко-красного пламени, которое поглощало пристани; корабли Королевского флота сгорали на месте, когда две другие тени появились в поле зрения, поджигая сам порт и часть стен; сотни рыбаков и моряков орали, как пламя пожирало их заживо, прежде чем они успевали добежать до воды.

- Нет... - пробормотал Джоффри, уставившись на трех драконов; серебряный длинноволосый силуэт сидел верхом на черном. Колокола Королевской Гавани сумасбродно звонили, весь город кричал, когда черная тень заходила на очередной пролет.

Крылья простирались более чем на десять метров, черная чешуя и глаза, красные как то огненное пламя, что тварь высвободила на септу Бейлора, расплавляя величественные бронзовые колокола, из-за чего поток металла тек вниз с самой высокой колокольни, поджигая все внизу.

- Дейнерис... она же должна была сейчас быть в Миэрин... - прошептал юноша, шокированный от ужаса, наблюдая, как его город жгут на пепел три дракона.

Зеленые чешуи Рейгала отблескивали, когда зверюга низко пролетал над Семенной улицей, выдыхая жидкий огонь и оставляя за собой красный след.

- Она собирается сжечь весь город... - пробормотал он с ужасом, пока пламя поднималось все выше, и вспомнил другой случай, когда Королевская Гавань горела от руки Красного Волка.

Он перевел взгляд на Сансу, которая тихо зарычала.

- Мы не позволим уничтожит все, чего мы здесь достигли, - сказала она, хватаясь за подоконник обеими руками, опустив вниз взгляд и резко дыша, так словно на ее плечи внезапно свалился вес всего мира.

Джоффри высунулся из окна рядом с Сансой, глядя вниз на хаос, который бушевал в городе. Люди сумасбродно носились во все стороны, кое-кто пытался принести ведра с водой, а другие, одетые в доспехи, мчались подальше от башен, расталкивая перепуганных слуг со своего пути.

- К ОРУЖИЮ! ЛЮДИ, СКОРЕЕ К БАЛЛИСТАМ! - взревел он, материализуя Светлорев во вспышке потустороннего сияния,

- Арбалетчиков на стены! НАМ-ЯРОСТЬ! - его крик раздавался над этим хаосом, прекращая панику, и люди оборачивались, смотря на короля.

Санса застонала, медленно склоняя голову, когда Дрогон заколыхался в воздухе; ее стон перерос в крик, как дракон взревел в небесах и уставился взглядом прямо на них с противоположной стороны города.

Санса снова закричала, кровь полилась у нее из носа; Джоффри поймал жену за плечо, когда девушку начало сильно трясти и она едва не выпала из окна.

- Я, я не могу... он такой разъяренный... слишком сильный... - застонала она полу обморочно, тяжело дыша, когда Джоффри рванул обратно в коридор, положив ее руку себе на плечо и практически неся королеву по лестнице, пока отдаленный рев усиливался, и где-то сверху вспыхнул поток тепла; крики снаружи усилились в тысячу раз, а Санса замахала головой, овладевая собой.

- Ты как-то смогла его ошеломить! - закричал Джоффри сквозь ту какофонию, пока они бежали по лестнице вниз,

- Можешь сделать это снова? – спросил он, когда пара выбежала на двор. Та часть замка, где они только что находились, теперь горела, и Санса решительно кивнула, вдохнув свежего воздуха.

- Я... я могу попробовать! - сказала она, моргнув,

- У тебя будет лишь чуть чуть времени! - добавила девушка с возрастающей уверенностью, пока они бежали через двор.

- Тот зеленый заходит снова! - заорал гвардеец, когда Джоффри схватил он за плечо.

- ПРИВЕДИ АРБАЛЕТЧИКОВ НА ЗАПАДНУЮ СТЕНУ! - проревел король воину прямо в лицо, прежде чем толкнуть его в том направлении.

Люди орали, колокола звенели и гвардейцы вместе с золотые плащи неслись на стены; офицеры орали команды воинам, чтобы те несли разобранные легкие баллисты вверх по лестнице, а слуги отчаянно метались в поисках ведер.

Джоффри с Сансой также помчались по лестнице вверх; тень Дрогона исчезла в отдалении, а Рейгал уже заходил на новую атаку, пролетая мимо горящих развалин септы Бейлора, направляясь к Красному Замку.

Арбалетчики имели слишком испуганный вид для вменяемого боя, бледные как молоко, но все же повиновались приказам благодаря многомесячной муштре.

Джоффри подбежал к верхушке башни, остановившись лишь в шаге от бойницы стены; город пылал и кучка дрожащих старковских воинов перезаряжала баллисту поблизости, из которой торчал длинный и острый железный болт.

- У нас есть только один шанс! – закричал король, поднимая Светлорев вверх и шагая возле солдат; пока он не дошел до Сансы, которая подбежала к краю стены и смотрела на мерцающий сгусток зеленого, что звался Рейгалом.

- Ждите моего сигнала! - проревел он, как все новые и новые солдаты выбегали с лестницы, подле бойниц; щелчок перезаряжаемых механизмов арбалетов почти заглушил хор криков из города, и Санса тяжело вдохнула.

- Этот слабее, - прошептала она, напряженно дыша, пока Джоффри крепко ее обнимал, все еще держа в руке Светлорев.

- Тот другой... Дрогог... я чувствовала в нем... ярость... безумие... - шептала королева, каждым вздохом качаясь вперед и назад, пока быстро моргала.

- Ты чувствуешь этого зеленого? – спросил Джоффри, когда Рейгал залил остатки септы Бейлора пламенем; каждый взмах его крыльев слышался громче и громче, как тварь приближалась к Красному Замку по прямой, словно стрела.

- Да, - прошептала Санса; ее глаза полностью побелели, а дыхание стало более ритмичным и каким-то механическим.

- Жди сигнала, - прошептал юноша в ответ, разглядывая зеленого ящера, что как раз пролетал над Крюгом.

- Вон он приближается! - заверещал кто-то из арбалетчиков.

- ЖДИТЕ МОЕГО СИГНАЛА! ЦЕЛЬТЕСЬ В ПАСТЬ И КРЫЛЬЯ! - заорал он; отовсюду слышалось дребезжание болтов колчанах, так как людей трясло от ужаса, а отдельные побросали арбалеты на землю, убегая куда глаза глядят.

- Ждите!.. Ждите! - кричал Джоффри, когда поднялся сильный ветер, и пальцы Сансы вцепились в стену, ломая ногти до крови.

Рейгал взревел, открыв пасть, оттуда высвободился поток багрового пламени, заливая холм Эйгона, и Джоффри с силой сжал руку жены. Санса резко крутанула головой набок, и зеленого дракона мгновенно начало трясти в воздухе на мгновение с открытым ртом, расправленными крыльями на всю длину, словно ему помутилось в голове на какую-то секунду.

- Стреляйте! - прокричал Джоффри, рубанув воздух Светлоревом; арбалеты запели свою песню, а баллисты проскрипели в несогласии, и воздух переполнился железом и древесиной.

Десятки болтов попали в крылья дракона, а толстые баллистные стрелы пробили дыры в пасти твари. Дракон завизжал, теряя высоту; люди также закричали, убегая во все стороны, когда дракон врезался в стену с грубым хрустом.

- ДОБЕЙТЕ ЕГО! ДОБЕЙТЕ ЗВЕРЯ! - взревел Джоффри, вырывая заряженный арбалет из рук оцепеневшего от испуга гвардейца, подошел краю стены, целясь вниз.

Рейгал теперь застрял в секции стены как раз под тем местом, где они стояли; одно крыло превратилось в груды разбитой плоти, и две ноги очевидно также были поломаны. Тварь выглядела ошеломленной, сумасбродно дергая шеей, пытаясь высвободить голову из пролома в стене. Джоффри мог поклясться, что лишь на дюйм не попал в глаз, остальные арбалетчики также перекатывались через парапет и расстреливали дракона без особого эффекта.

- Санса! Можешь удержать его неподвижно на две секунды?! - спросил он у нее, беря очередной болт у солдата; наконечник болта следовал за головой Рейгала, что тряс шеей, пытаясь встать на ноги.

- Ему больно... он испуган... слышит в отдалении зов своей матери... - бормотала Санса, опершись на Джоффри и глядя на зверя. Она закрыла глаза, нахмурившись:

- Это будет трудно, - ответила королева с раздражением, так сжав веки, что аж слезы полились по щекам вниз, и Джоффри глубоко вдохнул; окружающие звуки словно растворились в ничто, когда он прицелился из арбалета в глаз дракона.

Ну давай, Санса, ты можешь, любимая, молился он; юношу охватил белый шум, когда Рейгал почти смог встать; его движения внезапно прервались, и зверь резко повернул длинную голову набок, зафиксировав взгляд прямо на Джоффри где-то на секунду.

Дзииинь.

Болт утонул во плоти полностью, даже его оперение почти спряталось внутри черепа, пока тварь визжала предсмертным криком. Санса закричала, держась за глаз, неистово дрожа, прежде чем Джоффри бросил арбалет на пол и подхватил ее, пытаясь успокоить; дверь башни

вблизи них резко открылась, и через нее ворвалась очередная волна арбалетчиков.

Она не могла заставить себя перестать ощупывать левый глаз, и Джоффри крепко схватил ее руки, прижав свой лоб к ее лбу.

- Ты здесь, Санса! Ты здесь! - заорал он ей в лицо, и сумасшедшее дыхание постепенно замедлилось, пока девушка быстро моргала.

- Я... со мной все хорошо, - прохрипела королева, что-то мучительно сглатывая, и обняла его. И резко приветствие солдат сменилось паническими криками.

- Прямо над нами, - прошептала она, моргнув, и Джоффри рванул вперед, держа ее прямо через открытую дверь башни, едва-едва избегая потока пламени, что испепелил его солдат.

- РЕЙГАЛ! - издалека донесся крик, усиленный оглушающим ревом, и сама башня начала нагреваться.

- Надо убираться отсюда! - воскликнул Джоффри, помогая Сансе двигаться, таща полуобморочное тело жены, спускаясь по лестнице вниз; камни вокруг них начали трещать.

Сама башня зловеще заскрипела, когда они отчаянно мчались к нижним этажам, каменная кладка вокруг стала светиться от жара, и вся постройка как будто немного наклонилась набок.

Рев и гудение потока пламени в башню усилилось, когда Джоффри взглянул вверх; вся постройка ходила ходуном, так как потоки огня прорывались внутрь через только что созданные отверстия в стенах. Кирпич падал словно град вокруг них, один из них ударил его по предплечью, и вдруг все здание полетело вниз на них, когда он пытался дотащить Сансу до двери прямо перед ними...

Внимание! Этот перевод, возможно, ещё не готов.

Его статус: перевод редактируется

<http://tl.rulate.ru/book/61076/1978025>